

DECLARATION OF CONFORMITY

Mode EQ

TABLE OF CONTENT

Declaration of Conformity	1
Table of Content	2
English - EU Declaration of conformity	3
български език - Декларация за съответствие с изискванията на ЕС	4
Čeština - EU prohlášení o shodě	5
Deutsch - EU-Konformitätserklärung	6
Dansk - EU-overensstemmelseserklæring	7
Español - Declaración UE de conformidad	8
Eesti - ELi vastavusdeklaratsioon	9
Suomi - EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus	10
Français - Déclaration UE de conformité	11
Ελληνικά - Δήλωση συμμορφωση ΕΕ	12
Hrvatski - EU izjava o skladnosti	13
Magyar - EU-megfelelőségi nyilatkozat	14
Italiano - Dichiarazione UE di conformità	15
Lietuvių - ES atitikties deklaracija	16
Latviešu - ES atbilstības deklarācija	17
Nederlands - EU-conformiteitsverklaring	18
Norsk - EU declaration of conformity	19
Polski - Deklaracja zgodności UE	20
Português - Declaração de conformidade UE	21
Română - Declarația de conformitate UE	22
Русский - Декларация соответствия нормам ЕС	23
Svenska - EU-försäkran om överensstämmelse	24
Slovenčina - Vyhlásenie o zhode EÚ	25
Slovenščina - Izjava EU o skladnosti	26

EU DECLARATION OF CONFORMITY

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer and is represented by the undersigned.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

hereby declares that the product

Type of equipment	Wired headphones
Brand	Marshall
Model	Mode EQ


was designed and manufactured in conformity with the following directives

- Directive 2001/95/EC
- 2011/65/EU Restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS)

Applicable standard(s)

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С ИЗИСКВАНИЯТА НА ЕС

Тази декларация за съответствие се издава под пълната отговорност на производителя и е представена от долуподписаното лице.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

с настоящето декларира, че продуктът

Вид на оборудването **Кабелни слушалки**

Марка **Marshall**

Модел **Mode EQ**

е разработен и произведен в съответствие със следните директиви:

- Директива 2001/95/ЕО
- 2011/65/ЕС относно ограничението за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване

Приложим(и) стандарт(и):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Pernilla Ekman
CEO

Този документ е преведен от английски език.

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Toto prohlášení o shodě se vydává na vlastní odpovědnost výrobce, kterého zastupuje níže podepsaná osoba.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

tímto prohlašuje, že produkt

Typ zařízení	Drátová sluchátka
Značka	Marshall
Model	Mode EQ

byl navržen a vyroben ve shodě s následujícími směrnici

- Rady 2001/95/ES
- 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních

Platné normy:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Tento dokument byl přeložen z originálu v anglickém jazyce.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Diese Konformitätserklärung unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers und wird von den Unterzeichnenden vertreten.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

dass das Produkt

Art des Geräts	Kopfhörer mit Kabel
Marke	Marshall
Modell	Mode EQ

in Übereinstimmung mit nachstehenden Richtlinien entworfen und hergestellt wurde

- Richtlinie 2001/95/EG
- 2011/65/EU Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten

Zutreffende Norm(en):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Dieses Dokument wurde in englischer Sprache verfasst und übersetzt.

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Denne overensstemmelseserklæring udstedes alene på fabrikantens ansvar og er repræsenteret af undertegnede.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

erklærer hermed at produktet

Type af udstyr	Høretelefoner med ledning
Mærke	Marshall
Model	Mode EQ

er designet og fremstillet i overensstemmelse med de følgende direktiver

- Direktiv 2001/95/EF
- 2011/65/EU om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr

Gældende standard(er):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Dette dokument er oversat ud fra en original på engelsk.

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

Esta declaración de conformidad se emite bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante y está representada por el abajofirmante.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

declara por la presente que el producto

Tipo de equipo	Auriculares con cable
Marca	Marshall
Modelo	Mode EQ

ha sido diseñado y fabricado conforme a las siguientes directivas

- Directiva 2001/95/CE
- 2011/65/UE sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos

Estándar(es) aplicable(s)

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Este documento es una traducción al español del original en inglés.

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

See vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel, keda esindab allakirjutanu.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, kinnitab käesolevaga, et toode

Seadme tüüp	Juhtmevabad kõrvaklapid
Kaubamärk	Marshall
Mudel	Mode EQ


on konstrueeritud ja toodetud kooskõlas järgmiste direktiividega

- Direktiiv 2001/95/EÜ
- 2011/65/EL teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes

Kohalduv(ad) standard(id):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Käesolev dokument on ingliskeelse originaali tõlge.

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistaja antaa tämän vaatimustenmukaisuusvakuutuksen omalla yksinomaisella vastuullaan. Allekirjoittanut henkilö on valmistajan edustaja.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, vakuuttaa täten, että tuote

Laitteen tyyppi	Johdolliset kuulokkeet
Tuotemerkki	Marshall
Malli	Mode EQ


on suunniteltu ja valmistettu noudattaen seuraavia direktiivejä

- Direktiivi 2001/95/EY
- 2011/65/EU tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa

Soveltuva(t) standardi(t):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Tämä asiakirja on käännetty englanninkielisestä alkutekstistä.

DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant et est représentée par le soussigné.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

déclare par la présente que le produit

Type de produit	Casques avec fil
Marque	Marshall
Modèle	Mode EQ


a été créé et fabriqué conformément aux directives suivantes

- Directive 2001/95/CE
- 2011/65/UE relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques

Normes applicables :

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Ce document est une traduction d'un document original en anglais.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Αυτή η δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται σύμφωνα με την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή και εκπροσωπείται από τον κάτωθι υπογράφοντα.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

δηλώνει με την παρούσα ότι το προϊόν

Είδος εξοπλισμού	Ακουστικά με καλώδιο
Επωνυμία	Marshall
Μοντέλο	Mode EQ

σχεδιάστηκε και κατασκευάστηκε σε συμμόρφωση με τις ακόλουθες οδηγίες

- Οδηγία 2001/95/EK
- 2011/65/EE για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό

Ισχύοντα πρότυπα:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Αυτό το έντυπο έχει μεταφραστεί από το αγγλικό πρωτότυπο.

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Ova izjava o sukladnosti izdana je pod isključivom odgovornosti proizvođača i zastupa je potpisnik.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

ovime izjavljuje da su proizvodi

vrsta opreme	Žičane slušalice
brend	Marshall
model	Mode EQ


dizajnirani i proizvedeni u skladu sa sljedećim direktivama

- Direktiva 2001/95/EZ
- 2011/65/EU o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi

Primjenjive norme:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Ovaj je dokument preveden s engleskog izvornika.

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A jelen megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett állítják ki, az alulírott képviselőjében.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

gyártót képviselő aláíró ezennel tanúsítja, hogy az alábbi termék:

Berendezés típusa	Vezetékes fejhallgató
Márka	Marshall
Modell	Mode EQ

ervezése és gyártása az alábbi irányelveknek megfelelően történt

- 2001/95/EK irányelve
- 2011/65/EU IRÁNYELVE egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról

Vonatkozó szabvány(ok):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

A jelen dokumentum az angol nyelvű eredeti változat fordítása.

DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del produttore ed è rappresentata dal sottoscritto.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, dichiara che il prodotto

Tipo di apparecchiatura	Cuffie con cavo
Marchio	Marshall
Modello	Mode EQ


è stato progettato e fabbricato conformemente alle direttive riportate di seguito

- Direttiva 2001/95/CE
- 2011/65/UE sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche

Standard applicabili:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Questo documento è tradotto dal documento in inglese originale.

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Už šios atitikties deklaracijos pateikimą atsakingas tik gamintojas, o ją pateikė toliau pasirašęs asmuo.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, šiuo deklaruoja, kad gaminys

Įrangos tipas	Laidinės ausinės
Prekės ženklas	Marshall
Modelis	Mode EQ


buvo suprojektuotas ir pagamintas, laikantis šių direktyvų

- Direktyva 2001/95/EB
- 2011/65/ES dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo

Taikomas (-i) standartas (-ai):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Šis dokumentas yra originalaus dokumento anglų kalba vertimas.

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Par izsniegto atbilstības deklarāciju ir atbildīgs vienīgi ražotājs, un to pārstāv zemāk parakstījusies persona.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, ar šo paziņo, ka ražojums

Ierīces veids	Austiņas ar vadiem
Zīmols	Marshall
Modelis	Mode EQ

tika izveidots un izgatavots atbilstoši tālāk norādītajām direktīvām

- Direktīva 2001/95/EK
- 2011/65/ES par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās

Piemērojamie standarti:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Šis dokuments ir tulkots no angļu valodas oriģināla.

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Deze verklaring van conformiteit wordt volledig op verantwoordelijkheid van de fabrikant uitgegeven en wordt gerepresenteerd door de ondergetekende.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, verklaart hierbij dat het product

Type apparaat	Hoofdtelefoon met kabel
Merk	Marshall
Model	Mode EQ


is ontworpen en vervaardigd in overeenstemming met de volgende richtlijnen

- Richtlijn 2001/95/EG
- 2011/65/EU betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur

Geldende norm(en):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Dit document is vertaald vanuit het Engels.

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Denne samsvarserklæringen er utstedet av produsenten som er eneansvarlig, og den er representert av undertegnede.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

som herved erklærer at produktet

Type utstyr	Hodetelefoner med kabel
Merke	Marshall
Modell	Mode EQ

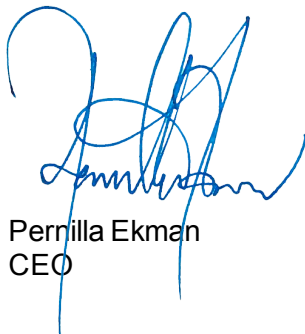
er designet og produsert i samsvar med følgende direktiver

- Directive 2001/95/EC
- 2011/65/EU Restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS)

Anvendelige standard(er):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Dette dokument er oversatt fra et opprinnelig engelsk dokument.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Niniejsza deklaracja zgodności jest wydawana na wyłączną odpowiedzialność producenta reprezentowanego przez niżej podpisaną osobę.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, niniejszym oświadcza, że produkt

Rodzaj sprzętu	Słuchawki przewodowe
Marka	Marshall
Model	Mode EQ

został zaprojektowany i wyprodukowany zgodnie z następującymi dyrektywami

- Dyrektywa 2001/95/WE
- 2011/65/UE w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym

Mające zastosowanie normy lub norma:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Niniejszy dokument został przetłumaczony z wersji oryginalnej w języku angielskim.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante e é representada pelo abaixo-assinado.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Estocolmo, Suécia

declara por este meio que o produto

Tipo de equipamento **Auscultadores com fios**
Marca **Marshall**
Modelo **Mode EQ**


foi concebido e fabricado de acordo com as seguintes diretrizes

- Directiva 2001/95/CE
- 2011/65/UE relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos eléctricos e electrónicos (RoHS)

Norma aplicável

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Este documento é traduzido a partir de um original em inglês.

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

Această declarație de conformitate este eliberată sub răspunderea unică a producătorului și este susținută de către subsemnații.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

declar prin prezenta că produsul

Tipul echipamentului **Căști cu fir**

Marca **Marshall**

Modelul **Mode EQ**

a fost proiectat și fabricat în conformitate cu următoarele directive

- Direktiva 2001/95/CE
- 2011/65/UE privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice

Standarde aplicabile:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Acest document este tradus conform variantei originale în limba engleză.

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ НОРМАМ ЕС

Исключительную ответственность за настоящую декларацию о соответствии несет производитель в лице нижеподписавшегося представителя.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

настоящим заявляет, что изделие

Тип оборудования	Проводные наушники
Марка	Marshall
Модель	Mode EQ

разработано и изготовлено в соответствии со следующими директивами

- Ryska
- annat språk

Применимые стандарты:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Pernilla Ekman
CEO

Данный документ переведен с оригинала на английском языке.

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas med tillverkaren som ensam ansvarig och representeras av undertecknad.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

deklarerar härmed att produkten

Typ av utrustning	Sladdförsedda hörlurar
Varumärke	Marshall
Modell	Mode EQ


deklarerar härmed att produkten har designats och tillverkats i enlighet med följande direktiv

- Direktiv 2001/95/EG
- 2011/65/EU om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning

Tillämplig(a) standard(er):

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Detta dokument har översatts och har engelska som källspråk.

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu, ktorého zastupuje podpísaná osoba.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

týmto vyhlasuje, že výrobok

Typ zariadenia	Káblové slúchadlá
Značka	Marshall
Model	Mode EQ

bol navrhnutý a vyrobený v súlade s nasledujúcimi smernicami

- Rady 2001/95/ES
- 2011/65/EÚ o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach

Platné normy:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Tento dokument je preložený z originálu v angličtine.

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Ta izjava o skladnosti je izdana izključno na odgovornost proizvajalca in jo predstavlja spodaj podpisana oseba.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, SE 111 20, Stockholm, Sweden

, na tem mestu jamči, da je izdelek

Vrsta opreme	Naglavne slušalke s kablom
Znamka	Marshall
Model	Mode EQ

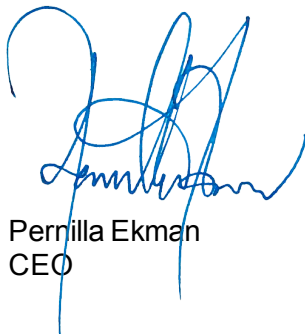
bil načrtovan in izdelan v skladu z naslednjimi direktivami

- Direktiva 2001/95/ES
- 2011/65/EU o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi

Veljavni standardi:

- EN 50581:2012
- EN 60065: 2014

Stockholm 2019-03-28



Perrilla Ekman
CEO

Dokument je preveden iz angleškega izvirnika.